

NAZI ATTACK IN NEUKÖLLN - FIGHT BACK!

Ataque nazi en Neukölln!

Attaques nazies à Neukölln!

اعتداءات نازية في نويكلن (Neukölln)

Ataque nazista em Neukölln!

En las noches del viernes al sábado 29.09 y 5.10 unos 15-20 nazis (todos hombres de entre 18-35 años) se juntaron en Schillerkiez y en la estación de U-Bahn Boddinstraße. Algunxs antifascistas se defendieron y se enfrentaron a ellos consiguiendo echarles del barrio con éxito. Todavía no hay informaciones sobre los nazis.

Dans la nuit au samedi 29/09 comme celle du 05/10, des groupes de nazis composés de 15 à 20 individus masculins entre 18-35 ans se sont rassemblés dans le quartier Schillerkiez et à la station de métro U-Bhf Boddinstraße. Par la présence d'antifascistes engagé*e*s, il y a eu des confrontations et des attaques qui ont pu être repoussées avec succès. Jusqu'à présent il n'y a pas encore d'informations sûres sur les nazis.

في مساء يوم الجمعة 29.09.2018 وفي مساء يوم البارحة 05.10.2018 اجتمعوا مجموعة نازية مكونة من 15 الى 20 رجل اعمارهم بين 18 و35 سنة في حارة شلر (Schillerkiez) وبالقرب من اوبان بودين شتراسة (Boddinstraße) وتواجهوا مع مجموعة من مناهضي النازية لهذا الوقت لا يوجد اي معلومات عن هذه المجموعة النازية.

Nas noites do sábado dia 29.09 e 05.10 cerca de 15-20 nazistas (todos homens entre 18-35 anos) se reuniram em torno do Schillerkiez e na estação de U-bahn Boddinstraße para atacar pessoas e locais anti-facistas. Alguns anti-facistas se defenderam e os enfrentaram conseguindo expulsá-los da região. Entretanto não há nenhuma informação concreta sobre eles.

Si observais algo, escribid por favor a kontakt@neukoelln-gegen-nazis.de

Si vous avez observé quelques chose, écrivez-nous SVP à: kontakt@neukoelln-gegen-nazis.de

الرجاء اذا احدكم رأى او تعرض الى اي اعتداء الكتابة لنا على هذا الإيميل. Kontakt@neukoelln-gegen-nazis.de

Caso você tenha visto alguma coisa, envie um e-mail para: kontakt@neukoelln-gegen-nazis.de

Informad a vuestras vecinas, amigos, bares y spätis!

Quand nous aurons reçu ou trouvé assez d'informations compromettantes, nous les publierons.

الرجاء توزيع هذه المعلومات الى (الجيران - المقاهي المحال التجارية)

Artigos mais detalhados serão publicados assim que as determinadas informações forem reunidas.

Faites circuler cette info aux voisins/voisins, bars, épiceries de nuit etc. dans le quartier !

Compartilhe a informação com os seus vizinhos, nos bares e na sua região!

Autodefensa Antifascista!

Organisons l'autodéfense antifasciste !

Autodefesa anti-facista organizada!

kontakt@neukoelln-gegen-nazis.de